

Date Printed: 04/09/2009

---

JTS Box Number: IFES\_62  
Tab Number: 6  
Document Title: Programa de Educacion Civica en Chile  
Document Date: 1988  
Document Country: Chile  
Document Language: Spanish  
IFES ID: CE00442



\* D 3 9 A B B F A - 7 D B C - 4 F B 0 - A 5 A A - 3 C A 6 A 3 B 0 D 3 B 4 \*

**PROGRAMA DE**  

---

**EDUCACION CIVICA**  

---

**EN CHILE**  

---

**FUNDACION CIVITAS**

Vergara Nº 352  
Santiago, Chile

TOTALES DE INSCRIPCION ELECTORAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1987

I REGION	83.442
II	188.951
III	65.232
IV	139.232
V	389.662
AREA METROP.	1.338.715
VI	204.955
VII	257.585
VIII	537.350
IX	265.957
X	269.624
XI	20.297
XII	53.705
<hr/> TOTAL NACIONAL	<hr/> 3.744.707

## CONTEXTO SICO-SOCIAL Y LA MANERA DE ENFRENTARLO SEGUN ESTUDIO DE ILET

### BLOQUEOS SICOLOGICOS O EMOCIONALES A LA INSCRIPCION:

- El miedo.
- La frustración.
- La humillación.
- La impotencia.
- El escepticismo.
- El retraimiento.

### LO QUE ANHELAN LOS CHILENOS:

- Seguridad.
- Movilidad social.
- Dignidad.
- Participación.
- Pertenencia.

### COMO SE GENERA LA APATIA:

- Se tienen ganas de cumplir los anhelos, pero temen actuar.
- La apatia, despolitización y desmovilización son la expresión de conflictos emocionales.
- No se ven el voto y la inscripción como una oportunidad ante el plebiscito.
- Hay una búsqueda no satisfecha de decencia.

### COMO ACTUAR EN LA ENTREGA DE MENSAJES Y EN LA REALIZACION DE ACTIVIDADES.

- Ante el miedo: apelar a la seguridad, organizarse para sentir compañía, protección y comunidad.
  - Ante la frustración: proyectar hacia la creación de oportunidades y trabajo, promover el respeto y solidaridad pluriclasista a nivel local.
  - Ante la humillación: la dignidad en lo público, escuchar a la ciudadanía, no dar órdenes, transferir culpas ni hacer promesas.
  - Ante la impotencia: organización y unidad, el mensaje es: "Juntos Chile es posible".
  - Ante el escepticismo: realizar acciones que refuercen la confianza, el control electoral ayuda, "Yo creo en tí y el mundo está con nosotros".
  - Ante el retraimiento: dejar atrás la queja y la dependencia, ver la nación como obra de todos, incitar acciones cotidianas y apelar a los grandes sentimientos, como "MAS VALE ENCENDER UNA VELA QUE MALDECIR LAS TINIEBLAS".
-

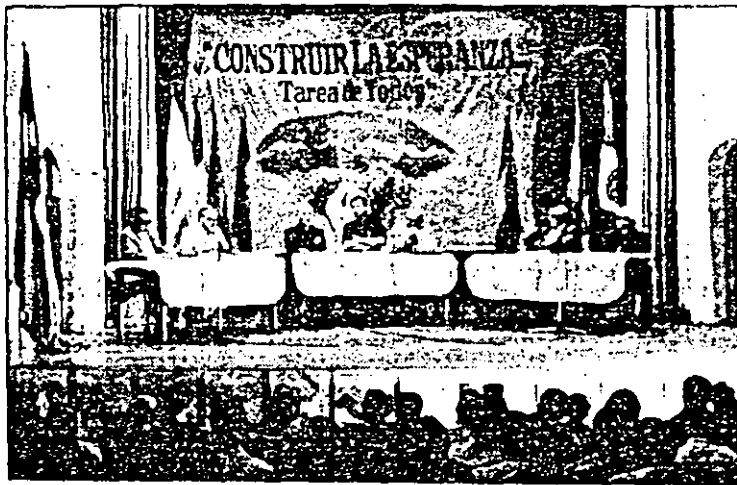
# “Católicos deben verificar y trabajar para que se cumplan las condiciones éticas del plebiscito”

El obispo de Temuco y secretario de la Conferencia Episcopal, Sergio Contreras, dio inicio ayer con el tema *Iglesia y Política*, a la IX jornada social de la Vicaría de Pastoral Obrera que se realiza en el tema de Procesos de Democratización en Argentina, Brasil, Chile, Uruguay y Paraguay, con participación de representantes sindicales, políticos y eclesiales de esos países.

Dijo el prelado que se ha iniciado el año decisivo para el tránsito a la democracia en Chile. “Sé muy bien que entre ustedes, hay muchos, quizás la mayoría, que tienen desconfianza de que esto sea cierto. El proceso que parece que viviremos es el que está descrito en la constitución del 80. Con fundadas razones hay quienes sostienen que si es ese el camino que vamos a recorrer, no llegaremos a la democracia, sino a la democracia protegida, que por ser muy protegida, deja de ser democracia”, puntualizó.

Contreras recordó en su introducción que en 1984, los obispos intentaron abordar el tema del camino a la democracia, lo cual fue impedido por las autoridades, pese a que el mismo Papa había alentado “un ponderado estudio del tema” y hacía votos para que los católicos chilenos, bajo la inspiración de la doctrina social de la Iglesia hicieran una contribución al esclarecimiento del genuino concepto de democracia.

Pese a la dificultad se emitió un documento, que entre sus conclusiones decía que “la Iglesia tiene en la actualidad una



Representantes de cinco países asisten a la IX Jornada Social.

profunda simpatía por la democracia como el sistema político que mejor permite garantizar los derechos de la dignidad de la persona”.

En su intervención de ayer Contreras reiteró la preocupación de la Conferencia Episcopal por señalar los principios morales que lleven a situar a la

## Énfasis a la educación cívica

La Educación Cívica será uno de los principales aportes que entregará este año la IX Escuela de Verano que organiza la Vicaría de Pastoral Obrera, dirigida a los trabajadores chilenos y que se realiza en conjunto con la IX Jornada Social.

Su titular, el vicario Alfonso Baeza, presidió ayer su inicio en el colegio La Gratitude Nacional. Explicó que dentro de los cursos que se realizarán hasta el 23 de enero, se van a explicar una serie de temas que para mucha gente joven son hoy una novedad, como “qué significa la democracia, cómo se participa en ella, qué significa la separación de poderes —cosa que en este gobierno no se ha visto mucho—, que significa votar, y una serie de elementos que queremos profundizar a partir de las enseñanzas de la Iglesia y de los pueblos que han vivido en democracia”.

sociedad chilena en un esquema menos protegido y más auténticamente democrático.

Dijo que uno de los elementos de participación para restaurar la democracia lo constituyen las elecciones y que al respecto se han precisado ya las condiciones para la plena validez moral del resultado de cualquier instancia electoral.

“Me parece que es un deber de los católicos verificar si esas condiciones se están cumpliendo y trabajar para que de verdad se cumpla. En diciembre los obispos nos hemos referido a una de ellas en especial: a la presencia en los medios de comunicación social, en especial en la televisión. Se hace necesaria una educación cívica, porque catorce años de marginación del pueblo del quehacer político ha inducido una monumental ignorancia”, dijo el prelado.

Añadió Sergio Contreras que los católicos que tienen conciencia de sus deberes políticos deben trabajar en este tiempo para lograr que Chile adquiera la condición de pueblo y abandone urgentemente la actitud de masa en que se encuentra sumido.

Estimó que para esta tarea hay dos grandes obstáculos que vencer: la ignorancia y el temor. “Frente a la ignorancia se requiere un gran esfuerzo educativo que los cristianos concientes están obligados a realizar. La forma de vencer el temor de las masas es la organización; pero no la organización de masas inconcientes, sino de personas que asumen su responsabilidad”.

OBJETIVOS DE LA CAMPAÑA DE EDUCACION CIVICA

I. CAPACITAR MEDIANTE SEMINARIOS A 216.000 VOLUNTARIOS EN TODO

CHILE, CUYAS TAREAS SON:

- \* Ayudar a que los chilenos se inscriban en los Registros Electorales.
- \* Impulsar a todos los chilenos inscritos a votar.
- \* Controlar el proceso eleccionario, ofreciéndose como vocal de mesa, apoderado o simplemente como ciudadano dispuesto a controlar la limpieza del acto electoral.

II. REALIZAR UNA CAMPAÑA PROPAGANDISTICA Y EDITAR DIEZ NUMEROS DE UN BOLETIN PARA APOYAR LA ACCION DE LOS VOLUNTARIOS.

III. CONFECCIONAR O REPRODUCIR MATERIAL EDUCATIVO QUE INFORME A LOS CHILENOS SOBRE LAS ALTERNATIVAS A LAS QUE SE ENFRENTARA EN 1988,

ACLARANDO:

- \* Los principios o bases fundamentales y reglas del juego de la democracia.
- \* Los derechos políticos como Derechos Humanos.

## VI.- POLITICA Y LINEAMIENTOS GENERALES

IIDH le entregará a CAPEL la responsabilidad de la supervisión de los aspectos programáticos del programa. Para implementar este programa CIVITAS y CAPEL han acordado mantener la política de que todas las actividades del programa serán no partidarias.

No partidarias significa que todas las actividades del programa no estarán influenciadas, ni afiliadas, o apoyarán los intereses de ningún partido político, candidato o punto de vista en el plebiscito.

La orientación del programa incluye:

- \* Todos los participantes en el programa serán instruidos en la política no partidaria del programa.
- \* Los voceros del programa se mantendrán en la orientación de este programa no partidario cada vez que lo representen.
- \* El programa será conducido sin seguir ningún punto de vista político específico.
- \* El programa no recibirá dinero que lo comprometa en una acción partidaria.
- \* Ninguna acción partidaria se podrá realizar en la sede de CIVITAS.
- \* Cualquier actividad organizada por el programa deberá ser conducida en una línea no partidaria.

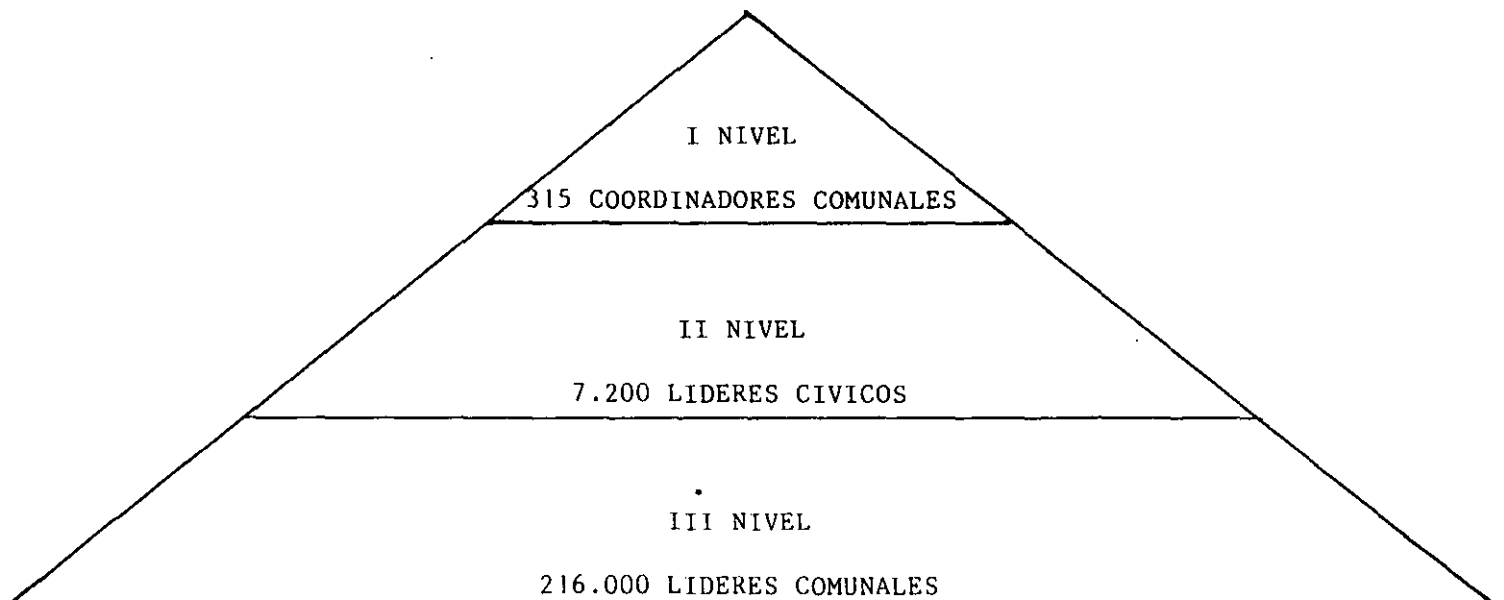
Cuando se presenten problemas que puedan ser interpretados como políticos partidarios, la Directora del programa consultará con el Representante Residente de CAPEL la línea a seguir.

ESQUEMA DE MULTIPLICACION  
DEL CUERPO DE VOLUNTARIOS

EL PROGRAMA DE EDUCACION CIVICA PREPARARA A 216.000 LIDERES COMUNALES VOLUNTARIOS,  
PARA QUE PARTICIPEN ACTIVAMENTE EN EL PROCESO ELECTORAL CHILENO.

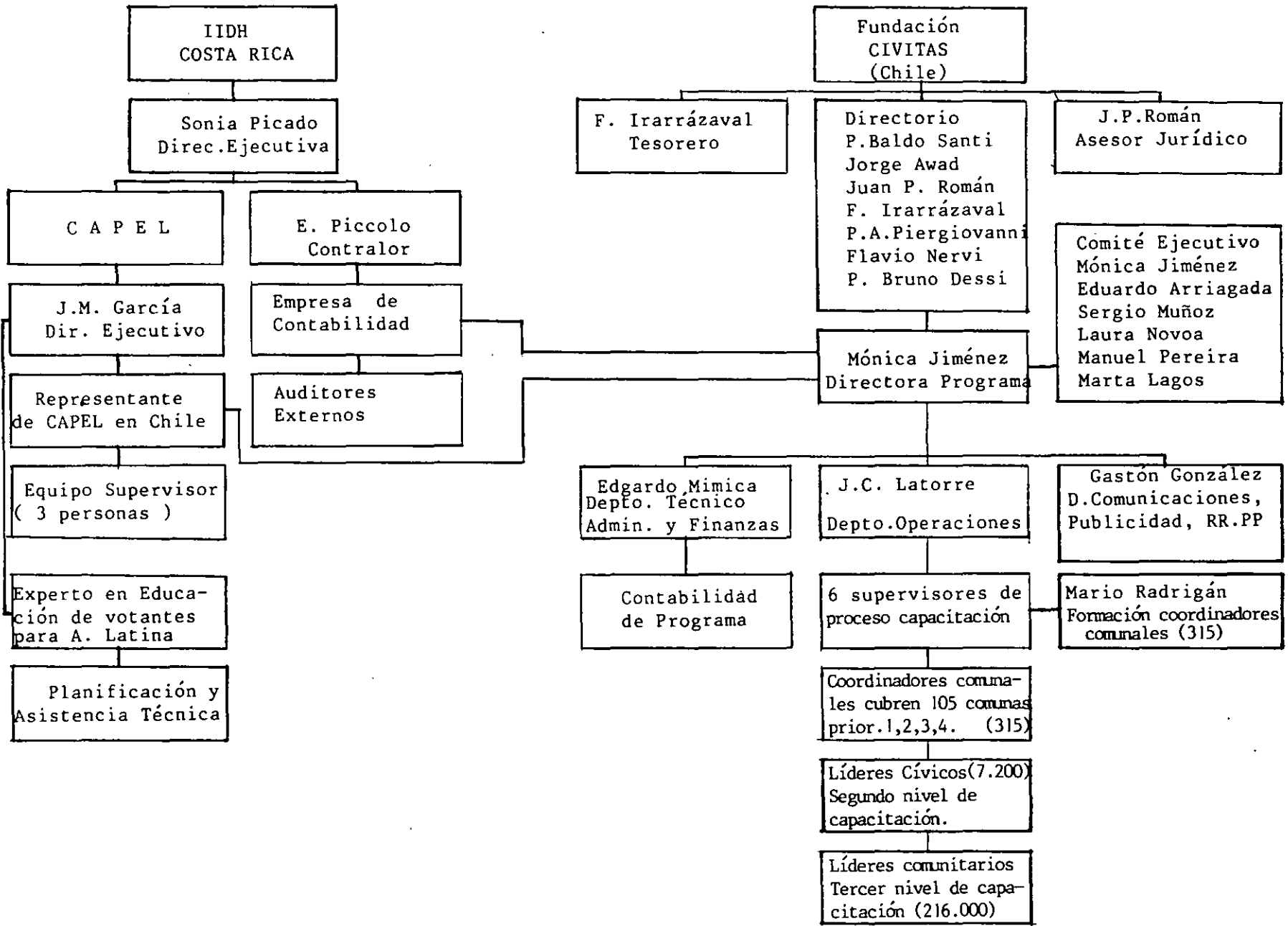
LOS SEMINARIOS SE REALIZARAN EN TRES NIVELES:

- \* EN EL PRIMER NIVEL, 315 " COORDINADORES COMUNALES ", VOLUNTARIOS PROVENIENTES DE 105 COMUNAS PRIORITARIAS DEL PAIS, SERAN CAPACITADOS EN 9 REUNIONES.
- \* EN EL SEGUNDO NIVEL, ESTOS COORDINADORES COMUNALES ENTRENARAN A SU VEZ A 7.200 " LIDERES CIVICOS ", QUIENES TRABAJARAN EN LOS DISTRITOS ELECTORALES CON MENORES INDICES DE INSCRIPCION.
- \* EN EL ULTIMO NIVEL, LOS LIDERES CIVICOS CAPACITARAN A LOS 216.000 "LIDERES COMUNALES", QUE TRABAJARAN EN SUS VECINDARIOS, REALIZANDO RECORRIDOS DOMICILIARIOS Y OTRAS LABORES RELACIONADAS CON LA CAMPAÑA.





ORGANIGRAMA



ESTAS SON LAS COMUNAS Y SU PORCENTAJE DE INSCRITOS, SE NOTA LA BAJA PROPORCION DE INSCRITOS EN LAS COMUNAS MAS POPULOSAS.

Comunas	Estimación de Población que vota (18 años y más)	% de Inscrito a Septiembre
Menos de 10 (112)	355.642	39.6
Entre 10 y 30 (129)	1.346.731	37.7
Entre 30 y 45 (25)	560.358	39.3
45 y más (69)	<u>5.641.995</u>	28.7
Total (335)	7.904.726	

Cuadro Resumen: Seminarios de Formación de Coordinadores Comunales (Nivel I)

	Sede	Nº de Coordinadores (I Nivel)	Nº de Líderes Cívicos (II Nivel)	Nº de Líderes Comunales (III Nivel)
Seminario 1	La Serena	26	803	24,084
Seminario 2	Valparaíso	26	828	24,832
Seminario 3	Curico	30	632	18,974
Seminario 4	Concepción	24	778	23,328
Seminario 5	Valdivia	26	582	17,470
Seminario 6	Pto. Arenas	16	150	4,500
Seminario 7	Santiago 1	42	1,090	32,707
Seminario 8	Santiago 2	42	1,121	33,618
Seminario 9	Santiago 3	38	1,334	40,012
TOTALES		270	7,318	219,525

Nota I: Este cuadro sufrirá ajustes en los Niveles II y III al hacer la Planificación en conjunto con los Coordinadores Comunales. Para realizar la Planificación es fundamental conocer la cantidad de unidades vecinales.

Nota II: En los seminarios de nivel I se ha contemplado invitar a participar a 324 personas en vez de 270. Estas cifras representan un 15% de margen dado que las labores de un coordinador comunal son muy exigentes y es muy probable que, a pesar del cuidado que se ponga en la selección de estas personas, exista entre un 10 - 15% de retiros.



SEMINARIO IV-  
CONCEPCION  
(515 km. desde Stgo.)

SEMINARIO V-  
VALDIVIA  
(835 km. desde Stgo.)

SEMINARIO I-LA SERENA  
(472 km. desde Stgo.)

SEMINARIO II.- VALPARAISO  
120 km. desde Stgo.)

SEMINARIOS VII, VIII, IX -SANTIAGO

SEMINARIO III- CURICO  
(201 km. desde Stgo.)



SEMINARIO VI- PUNTA ARENAS  
(2420 km. desde Stgo.)

1 <sup>er</sup> Día	PROGRAMA DE SEMINARIO NIVEL I
18:00 - 19:00 hrs	Inscripción, recepción de carpetas, acomodación
19:00 - 20:00 hrs	Presentación, expectativas de los participantes
20:00 - 21:00 hrs	Comida
21:00 - 21:45 hrs	Primer tema:
21:45 - 22:30 hrs	Visión general, Mística del programa. Democracia y Derechos Políticos Trabajo en comisiones tema N° 1
2º Día	
08:00 - 09:00 hrs	Desayuno
09:00 - 09:45 hrs	Segundo tema:
09:45 - 10:45 hrs	"Las opciones de Chile en 1988"
10:45 - 11:00 hrs	Trabajo en comisiones tema N° 2
11:00 - 12:00 hrs	Café
12:00 - 13:00 hrs	Plenario tema N°2
13:00 - 14:00 hrs	Tercer tema:
14:00 - 15:00 hrs	"La Comuna", Datos de investigación/Comportamiento electoral por comunas / Dinámica de la Inscripción Electoral por Comuna.
15:00 - 16:00 hrs	Almuerzo
16:00 - 17:00 hrs	Descanso
17:00 - 18:00 hrs	Trabajo en Comisiones sobre el tema N° 3 profundizando en las barreras, dificultades y soluciones para mejorar la inscripción por Comunas.
18:00 - 19:00 hrs	Plenario tema N° 3.
19:00 - 19:15 hrs	Café.
19:15 - 18:00 hrs	Cuarto tema:
18:00 - 19:00 hrs	"Estrategia de Acción Territorial", Los Voluntarios, su capacitación, recorridos domiciliarios.
19:00 - 20:00 hrs	Trabajo en Comisiones sobre el tema N° 4.
20:00 - 21:00 hrs	Plenario tema N° 4.
21:00 - 22:00 hrs	Comida / Descanso
3 <sup>er</sup> Día	
08:00 - 09:00 hrs	Desayuno
09:00 - 13:00 hrs	Trabajo en Equipos por Comunas "Planificando nuestra acción en la Comuna"
13:00 - 14:00 hrs	Almuerzo
14:00 - 15:00 hrs	Descanso
15:00 - 16:00 hrs	Plenario; se exponen Papelografos y algunas comunas presentan su Plan de Acción.
16:00 - 16:45 hrs	Quinto tema:
16:45 - 17:00 hrs	Apoyo y seguimiento que ofrece el Programa para la Acción de Capacitación e Inscripción por Comuna.
17:00 - 17:45 hrs	Café
17:45 - 18:30 hrs	Sexto tema:
18:30 - 19:00 hrs	El día de la Votación; Mística y Acción de los Voluntarios
19:00 - 18:30 hrs	Clausura, entrega de certificados.

## CAMPAÑA DE MEDIOS

Dadas las restricciones políticas, parece imposible acceder a la Televisión. La radio sería el medio que utilizaríamos en la Campaña de Publicidad. Los contenidos estarán limitados por los objetivos del programa.

### ESTACIONES DE RADIO SELECCIONADAS:

#### SANTIAGO:

Radio Cooperativa	-	7 frases 20" y 3 micros de 60"	-	U\$S 9.413
Radio Chilena	-	5 frases 20" y 5 micros de 60"	-	U\$S 7.616
Radio Santiago	-	4 frases 30" y 8 micros de 60"	-	U\$S 4.817

#### VALPARAISO:

Radio Festival	-	5 frases 20" y 5 micros de 60"	-	U\$S 2.774
Radio Portales	-	5 frases 20" y 5 micros de 60"	-	U\$S 2.102

#### CONCEPCION:

Radio Bio-Bio	-	6 frases 20" y 6 micros de 60"	-	U\$S 5.704
---------------	---	--------------------------------	---	------------

#### TEMUCO:

Radio Ñielol	-	6 frases 20" y 6 micros de 60"	-	U\$S 2.191
--------------	---	--------------------------------	---	------------

#### ANTOFAGASTA:

Radio La Portada	-	6 frases 20" y 6 micros de 60"	-	U\$S 574
------------------	---	--------------------------------	---	----------

TOTAL MENSUAL U\$S 35.191

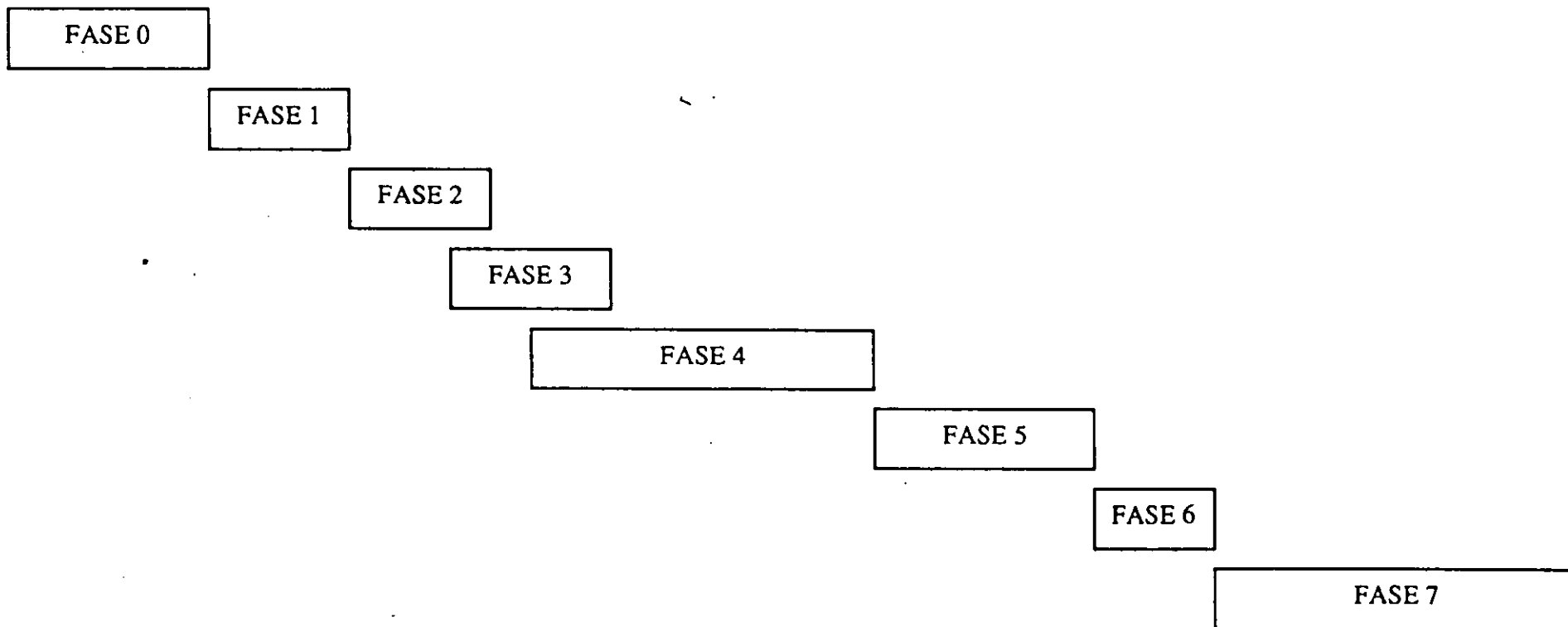
=====

## PROGRAMA DE EDUCACION DEL VOTANTE

FASE 0	FASE 1	FASE 2	FASE 3	FASE 4	FASE 5	FASE 6	FASE 7
<ul style="list-style-type: none"> <li>- Pre Donación</li> <li>- Trabajo Preparatorio</li> <li>- Elaboración del Programa</li> <li>- Obtención del Financiamiento</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Contratación del Personal</li> <li>- Equipamiento Físico</li> <li>- Selección de Coordinadores</li> <li>- Elaboración de Material Educativo</li> <li>- Realización de Seminario Piloto</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Realización de los 9 Seminarios para Coordinadores Comunales Nivel I</li> <li>- Primera Edición del Boletín</li> <li>- Preparación de Seminario para Líderes Cívicos Nivel II</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Realización de Seminario Nivel II</li> <li>- Nueva edición del Boletín</li> <li>- Evaluación de FASES 1 y 2</li> <li>- Iniciación de los Recorridos Domiciliarios</li> <li>- Campaña Radial de apoyo a los Recorridos Domiciliarios</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Realización de Seminario Nivel III</li> <li>- Nueva edición del Boletín</li> <li>- Realización de Recorridos Domiciliarios</li> <li>- Campaña Radial de apoyo a los Recorridos Domiciliarios</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Llamado a la Votación</li> <li>- Organización de los Seminarios de Apoyo para los Votantes</li> <li>- Capacitación complementaria</li> <li>- Nueva edición del Boletín</li> <li>- Campaña Radial para Apoyar la Votación</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Votación</li> <li>- Control de Escrutinio</li> <li>- Nueva edición del Boletín</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Evaluación y balance general del Programa</li> <li>- Informe Final</li> <li>- Auditoría</li> <li>- Institucionalización</li> </ul>

## UBICACION DE LAS FASES EN EL TIEMPO

Diciembre 87	Enero 88	Febrero 88	Marzo 88	Abril 88	Mayo 88	Junio 88	Julio 88	Agosto 88	Septiembre 88	Octubre 88	Noviembre 88	Diciembre 88
-----------------	-------------	---------------	-------------	-------------	------------	-------------	-------------	--------------	------------------	---------------	-----------------	-----------------



\* La fecha del Plebiscito supone el 11 de Septiembre de 1988. De adelantarse o atrasarse habría que readecuar este cuadro. El inicio de la FASE 1 del programa está condicionado a la recepción de la donación.

PRESUPUESTO DEL PROGRAMA.

ITEM 0.) Gastos de pre-contrato:		25,000
ITEM 1.) Coordinación del programa:		135,043
1.1 Equipo de trabajo	101,400	
1.2 Supervisión seminarios nivel 1	4,425	
1.3 Personal de apoyo administrativo	12,600	
1.4 Personal de apoyo a coordinadores comunales	16,618	
ITEM 2.) Entrenamiento:		603,358
2.1 Honorarios capacitadores nivel 1	3,350	
2.2 Transporte de los capacitadores	1,597	
2.3 Viáticos de los capacitadores	784	
2.4 Honorarios de los 105 responsables administrativos comunales	42,000	
2.5 Gastos en seminarios nivel 1	11,668	
-Transporte	4,468	
-Alojamiento y comida	7,200	
2.6 Gastos en seminarios nivel 2	57,600	
- Alojamiento y comida, coordinación y organización del seminario	57,600	
2.7 Gastos en seminario nivel 3	141,800	
- Comida y coordinación, organización del seminario	141,800	
2.8 Proceso de reclutamiento y contactos, preparación de seminarios niveles I, II y III. pasajes, viáticos, alojamiento del staff del depto. operaciones	35,000	
2.9 Transporte y distribución de materiales y movilización del depto. de operaciones	50,000	
2.10 Materiales de entrenamiento y material gráfico	213,734	
2.11 Materiales audiovisuales	45,825	
ITEM 3.) Campaña de medios masivos de comunicación:		200,333
ITEM 4.) Boletín informativo para los voluntarios		33,667
ITEM 5.) Gastos de la oficina del programa:		62,690
ITEM 6.) Asistencia técnica del programa:		25,225
ITEM 7.) Viajes internacionales:		11,184
ITEM 8.) Cargo administrativo para el IIDH y CAPEL:		103,184

---

TOTAL DEL PRESUPUESTO DEL PROGRAMA DE EDUCACION CIVICA 1,200.000



FLUJOS DE CAJA

En este cuadro se detallan la cantidades que se ocuparán por items de acuerdo al cronograma mensual.

Se establece que la primera solicitud de fondos asciende a US \$ 562. 081.

Con ello se cubren los meses de Febrero, Marzo y Abril de 1988.

Cash flow.

MOS	PRE.-CON	ITEM 1 MGMT	ITEM 2 TRNG	ITEM 3 MEDIA	ITEM 4 MENSUR	ITEM 5 OFFICE	ITEM 6 TECH	ITEM 7 AIRFARE	ITEM 8 HIGH	TOTAL
JAN	25,000									25,000
FEB		11,253	181,007	20,033	2,104	5,224	6,305	2,874	8,599	237,400
MAR		11,253	90,504	40,067	2,104	5,224	6,305	2,874	8,599	165,930
APR		11,253	90,504	40,067	2,104	5,224			8,599	157,750
MAY		11,253	90,504	20,033	4,208	5,224	6,305	2,874	8,599	149,000
JUN		11,253	66,236	40,067	4,209	5,224			8,599	127,688
JUL		11,253	30,168	20,033	6,312	5,224			8,599	61,587
AUG		11,253	30,168	30,050	6,312	5,224	2,101	959	8,599	94,666
SEP		11,253	30,168	10,017	6,312	5,224			8,599	71,573
OCT		11,253				5,224			8,599	25,076
NOV		11,253				5,224			8,599	25,076
DEC		11,253				5,224	4,202	1,918	8,599	31,196
JAN/89		11,253				5,224			8,600	25,077
<b>TOTAL</b>	<b>25,000</b>	<b>135,036</b>	<b>603,358</b>	<b>200,333</b>	<b>33,664</b>	<b>62,689</b>	<b>25,220</b>	<b>11,499</b>	<b>103,189</b>	<b>1,199,987</b>

ID #: \_\_\_\_\_

Country CHILE

Year 1988 Language spanish

Copyright(~~FES~~/Other) Intended Audience(Adult/~~FA~~)

Election type All

Material type Civ. Ed. Prgm Description

Notes Outlines objectives/structure of program